Gaggenau
Пайдалану нұсқаулығы

CG 492

Газдық пісіру аймағы

Мазмұн

Тиісті ретте пайдалану 3

Маңызды қауіпсіздік туралы мағлұматтар 4

Зақымдаунылар себептері 6

Қоршаған ортаны қорғау 6

Электр қуатын үнемдеу 6
Қоршаған ортаны қорғап кәдеге жарату 6

Құрылғымен танысу 7

Газдық пісіру аймағы 7
Реттеу тетігі 7
Жарық шеңбердегі индикатор 7
Керекті орнату жабдықтары 8
Арнайы жабдықтар 8
Жанарғының бөліктері 8
Вок жанарғысының қосалқы бөлшектері 9

Құрылғыны пайдалану 9

Өшіру 9
Жай пісіру басқышы 10
Электрондық алау бақылау мен автоматты қайта оталу 10
Өшіріңіз 10
Қалған қызу индикаторы 10
Автоматты қауіпсіздіктік өшіру 10

Реттеу кестесімен кеңестер 10

Жанарғы ұсынысы 10
Пісіру мен қуыру туралы кеңестер 11
Вок үшін кеңестер 11

Пісіру ыдыстары үшін нұсқаулар 11

Сәйкес пісіру ыдыстары 11
Пайдалану нұсқаулары 11

Тазалау және күтіп ұстау 12

Құрылғыны тазалау 12
Күйіп қатқан ластар 13
Жанарғының түсі өзгеруі 13

Қателіктер, не істеу керек? 14

Modo Demo 15

Сервистік қызмет көрсету 15

Өнім нөмірі мен зауыт нөмірі 15

Өнім, жабдық, қосалқы бқлшектер мен сервис туралы қосымша ақпараттарды Интернетте www.gaggenau.com мекенжайында және біздің www.gaggenau.com/zz/store онлайн дүкенімізде табасыз

Тиісті ретте пайдалану

Бұл нұсқаулықты мұқият оқыңыз. Тек сосын құрылғыңызды сенімді және дұрыс басқару мүмкін. Пайдалану мен орнату нұсқаулықтарын мүмкін келесі пайдалану немесе иесі үшін сақтап қойыңыз.

Бұл құрылғы тек ішіне ендіруге арналған. Монтаждау туралы арнайы нұсқауларды орындаңыз.

Құрылғыны орнату жинақтағы орнату нұсқаулығы бойынша болуы керек.

Аспапты орамадан ашудан соң тексеріңіз. Тасымалдаудағы зақым жағдайында қоспаңыз.

Тек арнайы жіберілген маман құрылғыны қосу мүмкін. Қате қосу себебінен пайда болға зақымдар үшін кепілдік болмайды. Басқа газ түріне өткізу үшін қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз.

Бұл құрылғы тек жеке үйде пайдалануға арналған. Аспапты тек тағамдар мен ішімдіктерді әзірлеуге арналған, оны ешқашан қызыдыру аспабы ретінде пайдаланбаңыз. Пайдалану кезінде құрылғыны бақылаңыз. Аспапты тек ішкі бөлмеде пайдаланыңыз.

Бұл құрылғыны қайық немесе машиналарда орнатыңыз.

Бұл құрылғы теңіз деңгейінен максималды 2000 метрге дейін болған биіктікте пайдалануға арналған.

Бұл аспап сыртқы таймер немесе пультпен пайдалануға арналмаған.

Ешқандай пісіру аймағының қаптамасын пайдаланбаңыз. Олар сәтсіз оқиғаларға алып келуі мүмкін, мысалы, қызып кету, оталу немесе материал жарылуы себебінен.

Тек біз рұқсат берген қорғау аспаптарын немесе балалардан сақтау торларын пайдаланыңыз. Сәйкес болмаған қорғау аспаптары немесе балалардан сақтау торлары сәтсіз оқиғаларға алып келуі мүмкін.

Бұл құрылғыны жасы 8-дегі және одан үлкен балалардың, сонымен қатар қозғалу, сезу және ойлану мүмкіндіктері шектелген және/немесе жеткілікті білімі жоқ тұлғалардың пайдалануына тек оларды қауіпсіздіктері үшін жауапкер адам қадағалаған жағдайда немесе осы құрылғыны қауіпсіз пайдалану нұсқауларымен таныс болса және дұрыс пайдаланбау салдарынан қандай қауіптердің орын алатынын түсінетін болса ғана пайдалануларына болады.

Балаларға осы құрылғымен ойнауға рұқсат етпеңіз. Тазалау мен техникалық қызмет көрсетуге 15 жастан асқан балаларға ересектердің қадағалауымен рұқсат етіледі.

Жасы 8-ден кем балаларды құрылғы және тоқ сымынан алыс ұстаңыз.

Қауіпсіздік клапанын газ ағыны құбырын жабыңыз, егер құрылғы ұзақ уақыт жұмыс істесе.

⚠ Маңызды қауіпсіздік туралы мағлұматтар

⚠ Ескерту және ескертулер – ГАЗ ИІСІ ШЫҚҚАНДА!

Шығатын газ жарылуға алып келуі мүмкін.

Егер газ иісі немесе газ жүйесіндегі ақаулықтар сезілсе:

- Дереу газ ағынын немесе газ баллонының клапанын жабыңыз.
- Дереу ашық алау мен сигареталарды өшіріңіз.
- Шам мен құрылғы өшіргіштеріне басқа тимеңіз, айырды розеткадан шығармаңыз. Үй ішінде телефон немесе ұялы телефондарды пайдаланбаңыз.
- Терезені ашып бөлмеге ауа кірітіңіз.
- Клиенттер қызметіне немесе газбен жабдықтау ұйымына қоңырау шалыңыз.

⚠ Ескерту және ескертулер – Уланып қалу қауібі!

Газ пісіру құрылғысын пайдалану ол орнатылған бөлмеде жылу, ылғал және жану өнімдерінің пайда болуына әкеледі. Ас үйдің жақсы желдетілетініне көз жеткізіңіз, әсіресе құрылғы жұмыс істеп тұрғанда.

- Құрылғы ұзақ уақыт бойы қарқынды пайдаланылса, қосымша желдету қажет болуы мүмкін, мысалы, механикалық желдетуді арттыру, егер бар болса, жану өнімдерін сыртқы ауаға (сыртқа) қауіпсіз жеткізу үшін қосымша желдету және сонымен бірге қосымша желдету арқылы бөлмедегі ауа алмасуды қамтамасыз ету.
- Қосымша желдету үшін орнату алдында маманмен кеңесіңіз.

⚠ Ескерту және ескертулер – Өрт қауіпі!

- Ыстық май жылдам оталады. Ыстық майды ешқашан бақылауысыз қалдырмаңыз. Алауды сумен ешқашан өшірмеңіз. Конфорканы өшіру. Алауларды абайлап қақпақпен, өшіру төсемімен немесе ұқсасыме өшіріңіз.
- Конфоркалар өте ыстық болады. Жанатын заттарды ешқашан конфорка үстіне қоймаңыз. Конфоркаға ешқандай зат қоймаңыз.
- Аспап қызып кетіп жанатын материалдар оталуы мүмкін. Жанаты заттарды (мысалы, спрей құтыларын, тазалау заттектерін) құрылғы астына немесе оларға жағын жерде қоймаңыз не пайдаланбаңыз. Жанаты заттарды ешқашан құрылғы үстіне немесе ішіне салмаңыз.
- Құрылғы тым қатты қызып кеткенде, текстиль бұйымдары мен өзге де заттар тұтанып кетуі мүмкін. Текстиль бұйымдарды (мысалы, жаулықтарды, перделерді) жалыннан алысырақ ұстаңыз. Ешқашан жалынға қолыңызды тигізбеңіз. Құрылғының үстіне, жанына немесе артына оңай тұтанатын заттарды (мысалы, асүй шүберектерін, журналдарды) қоймаңыз.
- Газ конфоркалары пісіру ыдысы салынбаған болса пайдалануда қатты қызады. Құрылғы мен жоғарысындағы ауа сору құбыры зақымдануы немесе жаып кетуі мүмкін. Ауа сору құбырындағы сүзгідегі май қалдықтары оталуы мүмкін. Газ конфоркаларын тек пісіру ыдысымен пайдланыңыз.

- Егер 15 секундтен соң алау шықпаса, реттеу тетігін өшіріп бөлме есігін немесе терезесін ашыңыз. Жанарғыны қайта жандырудан алдын кемінде бір минут күтіңіз.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Күйіп қалу қаупі!

- Құрылғы жұмыс істегенде ыстық болады. Тазалаудан алдын құрылғыны суытыңыз.
- Конфоркалар мен олардың қоршауы, әсіресе мүмкін қолжетімді пісіру өрісі рамасы, қызып кетеді. Ыстық аймақтарға тимеңіз. Балаларды жақындаспасын.
- Қолжетімді бөлшектер жұмыс істегенде қызып кетеді. Ыстық бөлшектерге ешқашан тимеңіз. Балаларды жақындаспасын.
- Құрылғының қақпағы жабық болса, ол артық жылудың жиналуына себеп болады. Құрылғыны қақпағы ашулы күйде ғана қосып, пайдалануға болады. Құрылғының қақпағын дайын болған асты ыстық күйде сақтау үшін немесе демеуіш ретінде қолданбаңыз. Құрылғының қақпағын оның толықтай суығанынан кейін ғана жабуға болады.

Сақтандыру және сақтандырулар!
Құрылғының зақымдалуы

Құрылғының қақпағын ашар алдында, төгілген сұйықтықты сүртіп алыңыз.

- Бос пісіру ыдыстары істеп тұрған газ конфоркасында қызып кетеді. Бос пісіру ыдыстарын ешқашан қыздырмаңыз.
- Егер сұйық газ баллоны тік тұрмаса, сұйық пропан/бутан құрылғыға кіруі мүмкін. Онда жанарғыларда қатты алаулар шығуы мүмкін. Құрамдас бөлшектер зақымдалуы және уақытпен бітеулі болмауы мүмкін, онда газ бақылауысыз шығуы мүмкін. Екеуі де жануға алып келуі мүмкін. Сұйық газ баллондарын әрдайым тік күйде пайдаланыңыз.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Жарақат алу қаупі!

- Тиісті болмаған жөндеулер қауіпті болып табылады. Тек біз арқылы оқытылған сервистік қызмет технигі жөндеулерді орындауы және зақымдалған тоқ сымдары мен газ құбырларын алмстыруы мүмкін. Егер құрылғы бұзылса, желі айырын тартыңыз немесе сақтандырғыш шкафта сақтандырғышты өшіріңіз, газ ағынын жабыңыз. Қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз.
- Құрылғыда ақаулықтар мен зақымдар қауіпті. Ешқашан бұзылған құрылғыны қоспаңыз. Желілік айырды шығарыңыз немесе сақтандырғыш шкафында сақтандырғышты өшіріңіз. Газ ағымын жабу. Қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз.
- Сәйкес емес қазан өлшемдері, зақымдалған немесе қате орналстырылған қазандар ауыр жарақаттарға алып келуі мүмкін. Пісіру ыдыстары үшін нұсқауларды ескеріңіз.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Электр қуатына түсу қаупі!

- Ыстық құрылғы бөлшектерінде кабель оқшаулауы электр құрылғыларда еруі мүмкін. Ешқашан электр құрылғылардың тоқ кабелін ыстық құрылғы бөлшектеріне тигізбеңіз.
- Ішіне кірген ылғалдық тоқ соғуына алып келуі мүмкін. Жоғары қысымдық тазартқышты немесе бу тазартқышты пайдаланбаңыз.

- Ақаулы құрылғы ток соғуына әкелуі мүмкін. Ақаулы құрылғыны ешқашан қоспаңыз. Ашаны розеткадан суырыңыз немесе сақтандырғыштар блогындағы сақтандырғышты өшіріңіз. Сервистік қызметке қоңырау шалыңыз.
- Тиісті болмаған жөндеулер қауіпті болып табылады. Тек біз арқылы оқытылған сервистік қызмет технигі жөндеулерді орындау мүмкін. Егер құрылғы бұзылса, желі айырын тартыңыз немесесақтандырғыш шкафта сақтандырғышты өшіріңіз. Қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз.

Зақымдаунылар себептері

Сақтандыру және сақтандырулар!: –Шектес аспап немесе жиһазда ыстық зияндары: Егер аспап ұзақ уақыт жұмыс істесе ыстықты пен ылғалдық пайда болады. Қосымша желдету қазет болады. Терезені ашыңыз немесе сыртқа шығатын сорғыш қалпақты қосыңыз.

– Ыстықтық жиналуынан аспап зияндары: Қазан, таба немесе грильдеу тастарын бір уақытта бірнеше жанарғыда қыздырмаңыз.

– Функциялық ақаулық: Аспап жұмыс істемесе реттеу тетігін әрдайым нөль күйіне бұраңыз.

Қоршаған ортаны қорғау

Бұл жерде энергияны үнемдеу бойынша кеңестерді және құрылғыны кәдеге жарату туралы нұсқау аласыз.

Электр қуатын үнемдеу

- Жанарғыны кастрөл өлшеміне сәйкестендіріңіз. Пісіру ыдысын ортаға қойыңыз.
- Кіші мөлшерлер үшін кіші кастрөлді пайдаланыңыз. Үлкен, кем толтырылған қазан көп энергияны тұтынады.
- Schließen Sie Töpfe immer mit einem passenden Deckel. Қақпақсыз пісіру көбірек энергияны тұтынады. Қақпақты ашпай кастрөл ішін көру үшін шыны қақпақты пайдаланыңыз.
- Кем сумен пісіріңіз. Бұл энергияны үнемдейді. Көкөністерде витамин мен минерал заттектер қалады.
- Әрдайым уақытында төмен пісіру басқышына өтіңіз. Осылай энергияны үнемдейсіз.

Қоршаған ортаны қорғап кәдеге жарату

Орам материалдарын қоқысқа тастаудың экологиялық ережелерін сақтаңыз.

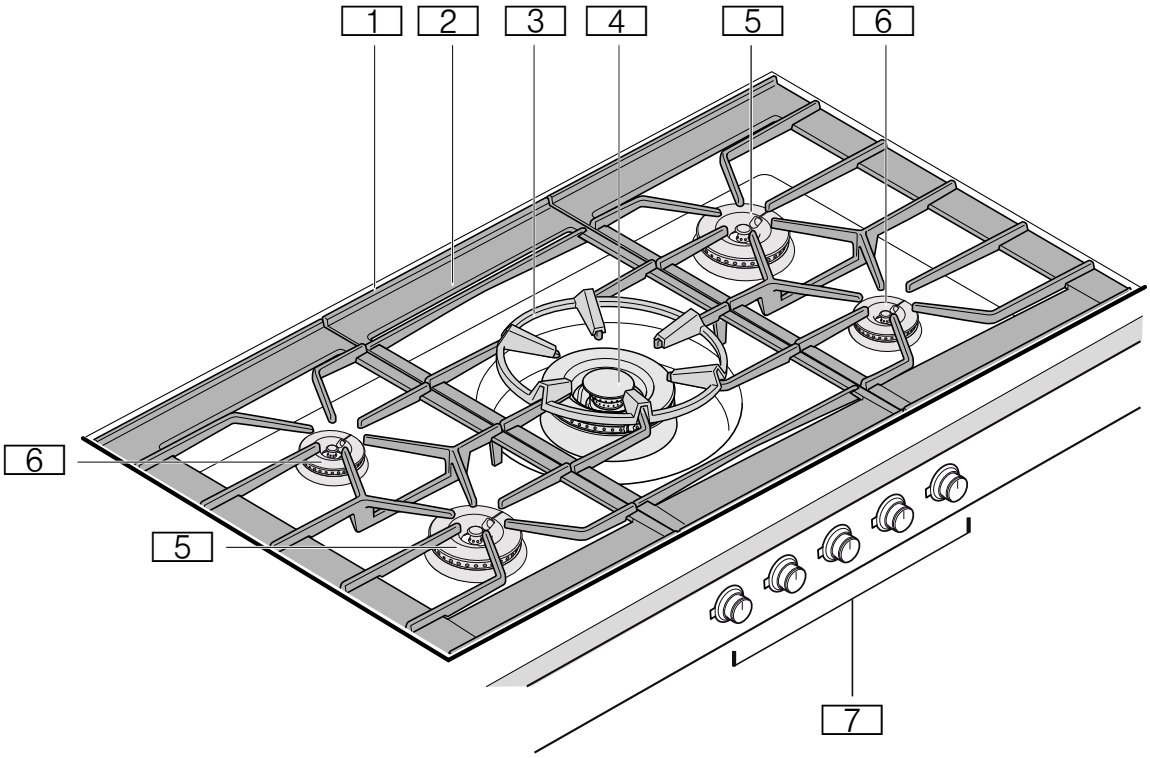


Бұл құрылғы Электр және электроникалық құралдардың қалдықтарына (waste electrical and electronic equipment WEEE) қатысты 2012/19/EU Европа заңнамасына сәйкес келетін таңбасымен белгіленген.

Бұл заңнама Европада құралдардың қалдықтарын қайтып алуын және қоршаған ортаны қорғап кәдеге жаратуын реттейді.

Құрылғымен танысу

Газдық пісіру аймағы



1 Желдету тесіктері (қазан тіреушінің астында)

2 Кастрөл тіреуіші

3 Вок шеңбері

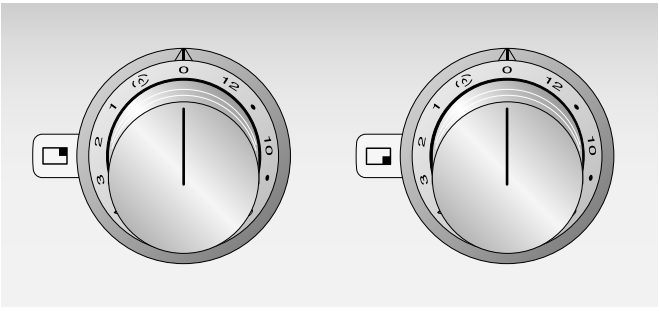
4 Вок жанарғысы 6,0/5,8 кВт

5 Қатты жанатын жанарғы 4,0 кВт

6 Стандартты жанарғы 2,0 кВт

7 Реттеу тетігі

Реттеу тетігі



Реттегу тетігіндегі белгілер жанарғы мен 1 - 12 пісіру басқыштарын немесе жай пісіру басқышын көрсетеді.

	Алғы сол жақтағы конфорка
	Артқы сол жақтағы конфорка
	Ортадағы конфорка (Вок)
	Артқы оң жақтағы конфорка
	Алғы оң жақтағы конфорка

Жарық шеңбердегі индикатор

Әр реттеу тетігінде түрлі көрсеткіш мүмкіндіктері бар жарық шеңберлерін қамтиды.

	Көрсеткіш	Мағанасы
○	Өшік	Аспап ӨШІК
●	Сарғылт жану	Аспап ҚОСУЛЫ
☀	Сарғылт жыпылықтау	Аспап ӨШІК Қалған қызу индикаторы
☀	сарғылт пен ақ түсте ауысып жыпылықтау	Автоматты қауіпсіздіктік өшіру, тоқ өшті
☀	сары мен қызыл-күрең түсте ауысып жыпылықтау	Аспап қателігі Сервис қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз!
●	Бірнеше секунд жасыл түсте сосын сары түсте жанады	Құрылғы тек алғашқы қосуда немесе тоқ өшкенде ғана іске қосылады

Керекті орнату жабдықтары

CA 429 410 Рамалар жинағы декор рамалары (дәнекерленетін) және ұстағыш рамаларды қамтиды

Арнайы жабдықтар

Төмендегі жабдықтар арнаулы сатушы арқылы алу мүмкін:

WP 400 001 Вок табасы көп қабаттық материалдан. Кедір-бұдыр түп және тұтқамен Ø 36 см, 6 литр, биіктігі 10 см

Жабдықтарды тек көрсетілгендей пайдаланыңыз. Жабдық дұрыс пайдаланылмаса өндіруші жауапкер болмайды.

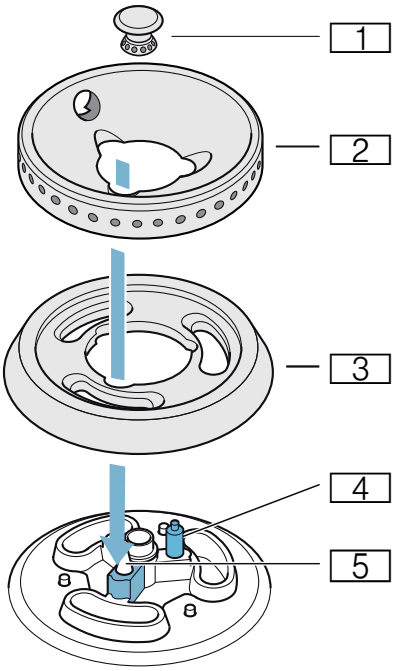
Жанарғының бөліктері

Жанарғылардың қосалқы бөлшектерін дәл және тура қойыңыз, әйтпесе оталуда немесе жұмыс істеу кезінде ақаулықтар пайда болуы мүмкін.

Жанарғы басы мен жанарғы шеңберін жанарғы төменгі бөлігінің бекіткіш тілдерін тиісті тесіктерге кіретін етіп қойыңыз.

Ескерту: Жанарғы бөлшектері қисық жатса құрылғы істемейді.

Қалыпты жанарғының жеке бөліктері



1 Жанарғы қақпағы

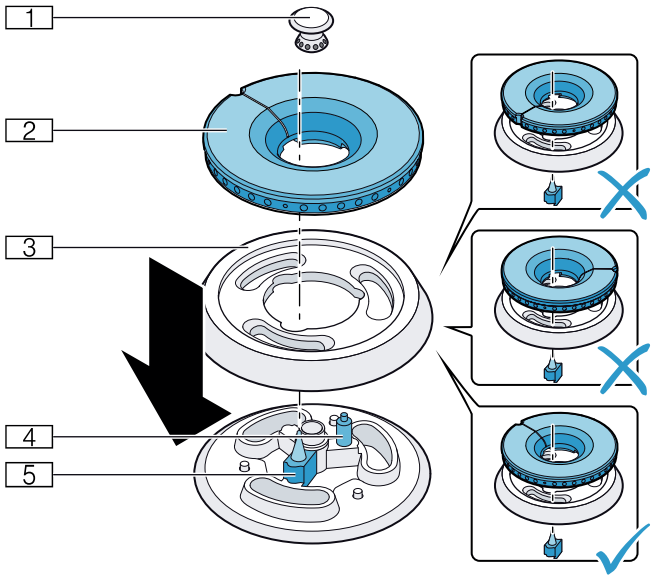
2 Жанарғы шеңбері

3 Жанарғы басы

4 От алдыру білтесі

5 Термоэлемент

Қуатты жанарғының жеке бөліктері



1 Жанарғы қақпағы

2 Жанарғы шеңбері

3 Жанарғы басы

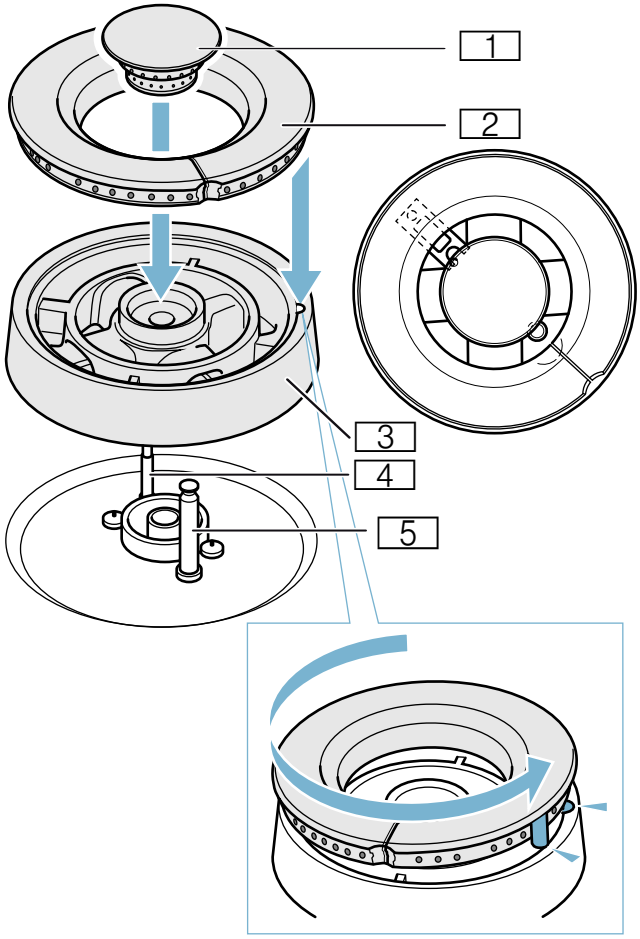
4 От алдыру білтесі

5 Термоэлемент

Вок жанарғысының қосалқы бөлшектері

Вок жанарғысы қосалқы бөлшектерін дәл және тура қойыңыз, әйтпесе оталуда немесе жұмыс істеу кезінде ақаулықтар пайда болуы мүмкін. Жанарғы басын термоэлемент жанарғы басындағы тиісті тесіктеріне орналасатын етіп қойыңыз. Жанарғы шеңберіндегі бекіткіш тіл жанарғы басындағы тиісті тесікке кіруі керек.

Ескерту: Жанарғы бөлшектері қисық жатса құрылғы істемейді.



1 Жанарғы қақпағы

2 Жанарғы шеңбері

3 Жанарғы басы

4 Термоэлемент

5 От алдыру білтесі

Құрылғыны пайдалану

Нұсқаулар

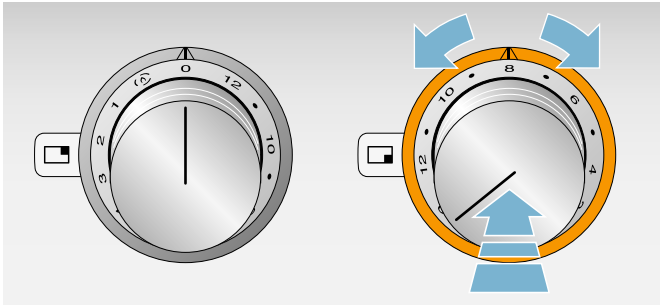
- Тек ұсынылған жабдықтарды пайдаланыңыз. Тот баспайтын болаттық науаны төсемеңіз (мысалы, фольга).
- Жанарғылар мен оталдыру білтелері таза және құрғақ болуы тиіс.
- Конфоркаларды тек кастрөл тіреуіші мен барлық жанарғы бөліктері дұрыс салынғанда ғана жандырыңыз.
- Жанарғыны оталдыруда барлық жанарғыларда оталдыру ұшқыны жанады.
- Газдық құрылғыны оталдыруда тимеңіз.
- Құрылғыны таза ұстаңыз. Егер оталдыру білтесі лас болса,оталу дұрыс болмауы мүмкін. Оталдыру білтелерін жүйелік түрде кіші метал емес қылшықпен тазалаңыз. Оталу білтелері қатты соғылмауына көз жеткізіңіз.
- Вок табасымен пісіру үшін Вок шеңберін Вок жанарғысы үстінен кастрөл тіреуішіне қойыңыз. Вок табасы пісіруде Вок шеңберінде қатты тұруына көз жеткізіңіз.
- 3-басқыштан 4-басқышқа немесе одан жоғарысына өткізуде жанарғы қысқа уақыт максималдық қуатта тұрады. Бұл жанарғылар шеңберлерінің арасында артық оталудың алдын алуға қызмет етеді.
- Газдық пісіру панелінің арқасындағы желдету тесіктерін қаптамаңыз.
- Газдық пісіру бұрышын қосуда электроника газ жеткізілуін қосып қысқа шу пайда болады. Бұл қалыпты жағдай.
- Әр тоқ өшкенде аспап жұмыс істей алмайды. Газ келісі жабылған.

Өшіру

Газдық пісіру панелінде автоматты жылдам оталу бар.

1 Сәйкес пісіру ыдысын қазан торына қойыңыз.

2 Таңдалған жанарғының реттеу тетігін басып керекті пісіру басқышына солға немесе оңға бұраңыз. Жанарғы автоматты оталады.



Реттеу тетігін бұрау арқылы пісіру басқышын реттеуге болады.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Жарылу қауіпі!

Егер 15 секундтен соң алау шықпаса, реттеу тетігін өшіріп бөлме есігін немесе терезесін ашыңыз. Жанарғыны қайта жандырудан алдын кемінде бір минут күтіңіз.

Жай пісіру басқышы

Жай пісіру басқышында жанарғы газдық алауды қосып өшіреді. Мысалы, шоколадты еріту немесе сезімді тұздықтарды жылыту мүмкін.

Реттеу тетігін ◌ күйіне бұраңыз. Қосу мен өшіру ұзақтығы шамамен 10 - 50 секунд болады.

Электрондық алау бақылау мен автоматты қайта оталу

Қауіпсіздік үшін пісіру панелі электрондық алау бақылауымен жабдықталған. Егер алау жұмыс істеуде өшсе (мысалы, жел арқылы) аспап автоматты жанарғыны қайта жандырады.

Егер қайта оталу сәтсіз болса (мысалы, жанарғының тасыған тамақтар арқылы ластануы), аспап газ жеткізілуін өшіреді. Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер жыпылықтайды.

Реттеу тетігін 0 күйіне бұраңыз. Аспап жетерлік суығанша күтіп барлық бөліктер дұрыс жатқанын тексеріңіз. Жанарғы немесе оталу білтесі ластанғанын тексеріңіз.⟶ "Қателіктер, не істеу керек?" 14-бетіндегі

Өшіріңіз

Реттеу тетігін 0 күйіне бұраңыз. Аспап электроникасы газ жеткізілуін тоқтатады.

Қалған қызу индикаторы

Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер өшіруден соң аспап тию үшін тым ыстық болғаныша жыплықтар тұрады.

Автоматты қауіпсіздіктік өшіру

Қауіпсіздіңіз үшін аспап қауіпсіздіктік өшірумен жабдықталған. Аспап ұзақ уақыт жұмыс істесе автоматты өшеді. Өшуге дейінгі ұзақтық реттеуге байланысты (12-басқыш = 1 сағат, 1-басқыш = 4 сағат). Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер ауысып сарғылт және ақ түсте жыпылықтайды.

Реттеу тетігі 0-ге бұрап аспапты әдеттегідей қосу мүмкін.

Реттеу кестесімен кеңестер

Пісіру басқышы	Пісіру әдісі	Мысалдар
12	Қыздыру	Су, таза сорпалар
	Булау	Көкөністер
10 - 12	Құырып алу	Ет, Вок тағамдары/ табалық тағамдар
	Жоғары температураларда қуыру	Ет, картоп
7 - 10	Ашық қақпақпен қайнату	Сұйықтықтар, қамыр өнімдері
6 - 8	Пісіру	Ұннан жасалған тағамдар
	Орташа температурада қуыру	Құс еті, балық
4 - 6	Төмен температуралары қуыру	Сарделька, пияз, жұмыртқалық тағамдар
	Жылыту	Көкөніс, сорпалар, көжелер
	Майда құыру	Қытырлақ картоп, печенье
	Ашық қақпақпен қайнатпай пісіру	Үзбе көже, пісірілген шұжықтар
3 - 4	Еріту	Тоңазытылған өнімдер
	Бұқтыру	Рулеттер, қуырдақтар
	Бұқтыру	Көкөністер
2 - 4	Жабық қақпақпен булау	Сорпалар, көкөніс
Жай пісіру басқышы 3-ге дейін	Жібіту	Күріш, сүттік күріш, астық тұқымдастар
Жай пісіру басқышы	Еріту, жылы сақтау	Шоколад, сарымай

Жанарғы ұсынысы

Төмен температура және ұзақ уақыттық әзірлеу әдістері үшін (мысалы, еріту, жібіту, пеште пісіру) қалыпты жанарғы мен қатты жанарғыны (Вок жанарғысын емес) таңдаңыз.

Жоғары температура және қысқа уақыттық әзірлеу әдістері үшін (мысалы, жылыту, фритюрлеу) Вок жанарғысын немесе қатты жанарғыны ұсынамыз.

Пісіру мен қуыру туралы кеңестер

Реттеу кестесінің мәндері тек бағыттау ретінде қызмет етеді, себебі тағамдардың түрі мен күйіне және кастрөлдің өлшемі мен ішіне салынғанына байланысты ретте көбірек немесе кемірек жылылық керек болады.

Үлкен қуатта май жылдам қызады. Қуыратын затты бақылаусыз қалдырмаңыз, өйткені май оталып қуыру өнімі жанып кетуі мүмкін.

Вок үшін кеңестер

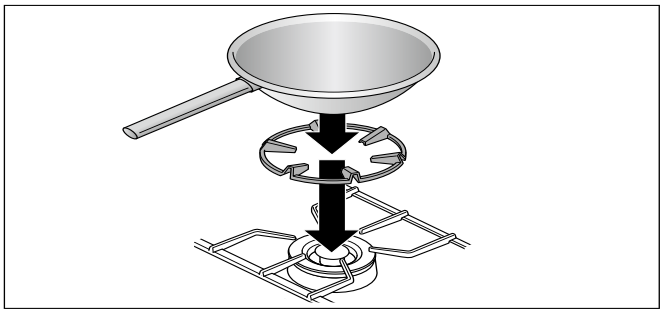
Ескерту: Вок табасымен пісіру үшін Вок шеңберін Вок жанарғысы үстінен кастрөл тіреуішіне қойыңыз. Вок табасы пісіруде Вок шеңберінде қатты тұруына көз жеткізіңіз.

Кедір-бұдыр түптік Вок табаларын ұсынамыз. Жоғары сапалы Вок табасына арнайы жабдық ретінде тапсырыс беру мүмкін (WP 400 001).

Вок табасымен пісіру үшін қызатын тамақ майын пайдаланыңыз, мысалы, жер жаңғақ майын.

Вок табасымен пісіру үшін қызатын тамақ майын пайдаланыңыз, мысалы, жер жаңғақ майын. Көкөніс шымыр болуы керек.

Тағамдарды араластыру және алып қою үшін ыстыққа шыдайтын материалдан жасалған ұзын тұтқалық жалпақ шөміш пайдаланыңыз.



Пісіру ыдыстары үшін нұсқаулар

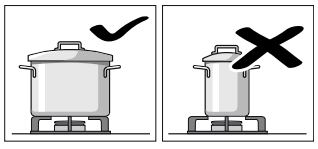
Төмендегі нұсқаулар энергияны үнемдеуге және пісіру ыдыстарын зақымдамай пайдалануға көмектеседі.

Сәйкес пісіру ыдыстары

Жанарғы	Кастрөл түбіне ұсынылған диаметр	Катрөл түбінің минималдық диаметрі
Стандартты жанарғы	200 - 240 мм	90 мм
Қатты жанатын жанарғы	240 - 280 мм	90 мм
Вок жанарғысы	240 - 320 мм Вок табасы тек Вок шеңберінде пайдаланыңыз.	160 мм

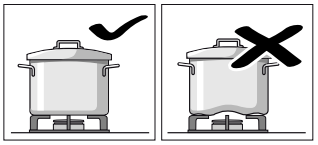
Диаметрлері 90 мм кіші немесе 280 мм үлкен (Вок жанарғысы үшін 320 мм) кастрөлдерді пайдалану мүмкін емес.Егер үлкен кастрөлдерді пайдалансаңыз, олар аспап енінен ұзын болмауы тиіс.

Пайдалану нұсқаулары



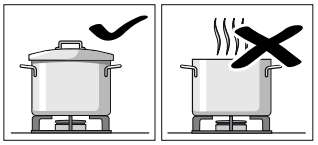
Әр жанарғыда сәйкес өлшемдік пісіру ыдыстарын пайдаланыңыз.

Үлкен жанарғыларды кіші пісіру ыдыстарын пайдаланбаңыз. Алау пісіру ыдысының шеттеріне тиюі мүмкін емес.

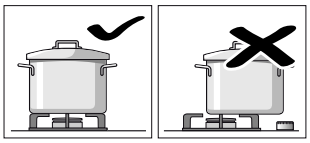


Пісурі панелінде қатты тұрмайтын пішін өзгерген пісіру ыдыстарын пайдаланбаңыз. Ыдыстар аударылып кетуі мүмкін.

Тек жалпақ және қалын түптік пісіру ыдыстарын пайдаланыңыз.

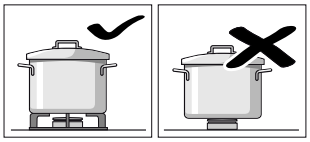


Қақпақсыз немесе қақпақ жылжытылғанда пісірмеңіз. Энергияның үлкен бөлігі жоғалады.



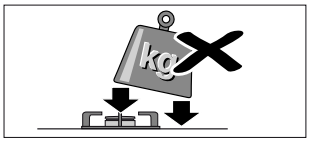
Пісіру ыдысын жанарғы ортасына қойыңыз әйтпесе ыдыс түсіп кетуі мүмкін.

Үлкен кастрөльдерді жанарғы үстіне арматураға жақын қоймаңыз. Олар қызып зақымдануы мүмкін.



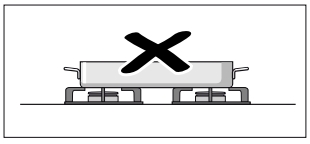
Катрөлдерді кастрөл тіреушілеріне қойыңыз, ешқашан тікелей жанары үстіне емес.

Пайдаланудан алдын кастрөл тіреуіші мен газ жанарғысының қақпағы дұрыс орналасуанына көз жеткізіңіз.



Пісіру панелінде тұрған ыдыстарға абайлап қараңыз.

Пісіру аймағына соқпаңыз және ауыр салмақтарды үстіне қоймаңыз.



Пісіру ыдысын (мысалы, қазан, таба, грильдей тасы) ешқашан бірнеше жанарғымен қыздырмаңыз. Пайда болатын жылы жиналуы аспап зияндарына алып келеді.

Тазалау және күтіп ұстау

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Электр қуатына түсу қаупі!

Ішіне кірген ылғалдық ток соғуына алып келуі мүмкін. Жоғары қысымдық тазартқышты немесе бу тазартқышты пайдаланбаңыз.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Күйіп қалу қаупі!

Қолжетімді бөлшектер жұмыс істегенде қызып кетеді. Ыстық бөлшектерге ешқашан тимеңіз. Балаларды жақындаспасын.

Сақтандыру және сақтандырулар!
Беттегі зақымдар

Осы тазалау заттарын пайдаланбаңыз!

- Ысқалайтын немесе өткір тазартқыштар
- Пеш тазартқышы
- Улы, хлор қамтитын немесе агрессвиті тазартқыштар
- Көп алкоголь қамтитын тазартқыштар
- Қатты, қырғыш тазалау губкалары, қылшақ немесе ысқалайтын шүберек

Егер осылай аспапқа түссе, оны дереу сумен тазалаңыз.

Жаңа губкалы шүберектерді пайдаланудан алдын әрдайым әбден жуыңыз!

Құрылғыны тазалау

Әр пайдаланғаннан кейін құрылғыны суытып, тазалаңыз. Тасып кеткен сұйықтықтарды дереу жойып, ас қалдықтарының күйіп кетуіне жол бермеңіз.

Жақсы жұмыс істеуін және қызмет ету мерзімі бойы қауіпсіз пайдалануды қамтамасыз ету үшін жанарғыны таза ұстаңыз. Жанарғының құрамдас бөліктеріндегі саңылаулардың кірден таза екеніне көз жеткізіңіз.

Ыдыс қоятын тордың астындағы желдету тесіктерін таза ұстаңыз. Желдету тесіктерін басқа заттармен жауып қоюға болмайды.

Жанарғыны тазалаған соң, әбден құрғатыңыз. Құрылғыны жанарғылар әбден құрғағанда ғана іске қосыңыз. Жанарғылар дымқыл болса, тұтату кезінде ақаулар пайда болып немесе жалын тұрақты жанбауы мүмкін.

Құрылғыны құрастырғанда, жанарғы бөліктерінің дұрыс орналасқанына көз жеткізіңіз (бекіткіш тілдер). Барлық бөліктер тегіс жатуы керек.

Құрылғының бөлігі/беті	Ұсынылатын тазалау әдісі
Тот баспайтын болаттан жасалған беттер	Аздап жуғыш зат қосып, жұмсақ ылғал шүберекпен тазалаңыз. Тазалау барысында құрылғының ішіне су кіріп кетпес үшін, суды аз пайдаланыңыз. Күйіп қалған жерлерді аз ғана су мен жуғыш затпен жібітіңіз, бірақ ысқыламаңыз. Қатты ластанған жерлерді немесе ыстықтан пайда болған сары дақтарды біз ұсынған тот баспайтын болатқа арналған тазартқышпен тазалаңыз (артикулдық нөмірі 00311499).
Ыдыс қоятын тор, Wok шеңбері	Тазалау үшін, абайлап шешіңіз. Қол жуғыш шұңғылшаға салып, жібітіңіз. Ыдыс жуатын щётка мен жуғыш затпен тазалап кетіріңіз. Резеңке тіреуіш аймағын тазалағанда, олар шешіліп кетпейтіндей, абайлап тазалаңыз. Таза сумен шайып, салар алдында кептіріңіз. Ыдыс қоятын торды ыдыс жуатын машинада да жууға болады. Мұндайда ыдыс қоятын тордың түсі сәл өзгеруі мүмкін. Бұл - оның жұмыс істеу ерекшеліктеріне әсер етпейді.
Жанарғы бөліктері	Аздап жуғыш зат қосып, жұмсақ ылғал шүберекпен тазалаңыз. Жұмсақ шүберекпен құрғатыңыз. Тесіктердің бітелмегендігіне көз жеткізіңіз. Ұсақ бөліктердің жоғалып кетпеуін қадағалаңыз. Ыдыс жуғыш машинада жумаңыз!
Реттеу тетігі	Аздап жуғыш зат қосып, жұмсақ ылғал шүберекпен тазалаңыз; шүберек қатты ылғал болмауы керек. Жұмсақ шүберекпен құрғатыңыз.

Күйіп қатқан ластар

Қатты, күйген лас үшін онлайн дүкенде, арнайы дүкеніңізде немесе біздің қызмет көрсету орталығымызда тазалау гелін (артикулды нөмірі 00311859) алуға болады. Ол кастрөл тіреуіші мен тот баспайтын болаттан жасалған науаға арналған. Керек болса ласты әсер ету үшін бір түнге қалдырыңыз. Тазартқыштағы нұсқауларды ескеріңіз.

Сақтандыру және сақтандырулар!
Беттің зақымданғаны

Тазалағыш гельді жанарғы бөліктеріне пайдаланбаңыз.

Жанарғының түсі өзгеруі

Ұзақ уақыт пайдалануда жанарғы жез бөліктері табиғи тотығудан қоңыр болады. Түстің өзгеруі пайдалануға әсер етпейді.

Қателіктер, не істеу керек?

Көп жағдайларда пайда болған ақауларды жай өзіңіз жоюіңіз мүмкін. Сервистік қызметке қоңырау шалудан алдын төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

⚠ **Ескерту және ескертулер –** Электр қуатына түсу қаупі!

Тиісті болмаған жөндеулер қауіпті болып табылады. Тек біз арқылы оқытылған сервистік қызмет технигі жөндеулерді орындау мүмкін. Егер құрылғы бұзылса, желі айырын тартыңыз немесесақтандырғыш шкафта сақтандырғышты өшіріңіз. Қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз.

Ақау	Мүмкін себеп	Шешім
Жанарғы қосуда оталмай жатыр.	Электр қуаты жоқ.	Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұраңыз. Сақтандырғыш шкафында сақтандырғыш жұмыс істегенін тексеріңіз.
Жанарғы қосуда оталмай жатыр. Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер ауысып сарғылт және ақ түсте жыпылықтайды.	Жанарғыда немесе газ жеткізілуінде ақаулық.	Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұраңыз. Төмендегілерді тексеріңіз: ● Жанарғы бөліктері дұрыс орнатылған ба? ● Газ жабу шүмегі ашық па? ● Жанарғы құрғақ және таза ма? ● Алғашқы қосуда немесе баллонды алмастыруда (сұйық газда) құбырларда ауа бар? ● Газ баллоны босады ма (сұйық газда)?
Жанарғы қосуда оталмай жатыр. Барлық жарықтық шеңберлері реттеу тетіктерінің арқасында қосылудан соң 10 секунд ақ түсте жанады. Сосын белсенді реттеу тетігінің жарық шеңбері сарғылт түсте жанады.	Демонстрациялық режим белсендірілген.	Демонстрациялық режимді өшіру.
Жанарғы қосуда оталмай жатыр. Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер ауысып сары және қызыл-күрең түсте жыпылықтайды.	Электроника қателігі	Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұрап құрылғыны бір минутқа желіден ажыратыңыз (сақтандырғышты өшіріңіз немесе айырғышты тартып қойыңыз). Құрылғыны қайта қосыңыз. Реттеу тетіктерінің жарықтық шеңберлері бірнеше секунд жасыл түсте сосын сары түсте жанады. Жарықтық шеңберлері өшкенше күте тұрыңыз. Сосын кез келген реттеу тетігін кез келген пісіру басқышына бұрап сосын 0 күйіне кері бұраңыз Жанарғыны іске қосу. Егер жарықтық шеңбері қайта сары және қызыл-күрең түсте жыпылықтаса, клиенттер қызметіне қоңырау шалыңыз.
Жанарғы жұмыс істеп өшіп жатыр. Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер ауысып сарғылт және ақ түсте жыпылықтайды.	Автоматты қауіпсіз өшіру: Ұзақ уақыт реттеу орындалмады.	Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұрап сосын керек болса қайта қосыңыз.
Жанарғы жұмыс істеп өшіп жатыр. Реттеу тетігінің артындағы жарық шеңбер ауысып сарғылт және ақ түсте жыпылықтайды.	Үйде электр қуаты жоқ: Тоқ өшкеннен соң аспап қауіпсіздік себебінен өшкен болып қалады.	Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұрап сосын керек болса қайта қосыңыз.
Асханада газ иісі шығып жатыр.	Газ баллонының қосқышында мүмкін тығыз емес жайлар.	Газ баллон бітеулігін тексеріңіз. Терезені ашып бөлмеге ауа кіргізіңіз.

Аспаптың бұрыштары жұмыс істеген кезде аз жоғарыға дүңкимейді.	Ыстық арқылы пісіру бұрышының металы созылады.	Бұл қалыпты жағдай. Суыған күйде дүңкию көрінбейді.

Нұсқаулар

– Желіге әр қосылуда немесе тоқ өшкеннен соң шу пайда болады, себебі газдық клапандар іске қосылады. Реттеу тетіктерінің жарықтық шеңберлері бірнеше секунд жасыл түсте сосын сары түсте жанады. Жарықтық шеңберлері өшкенше күте тұрыңыз.

– Газдық пісіру бұрышын қосуда электроника газ жеткізілуін қосып қысқа шу пайда болады. Қуат параметрін өзгерткеннен соң да шу пайда болады. Бұл қалыпты жағдай.

Modo Demo

Демонстрациялық режим белсенді болады, егер реттеу тетіктерінің барлық жарықтық шеңберлері қосудан соң 10 секунд ақ түсте жанса. Шілдер жанбай жатыр. Белсенді реттеу тетігінің жарық шеңбері жасыл түсте жанады.

Демонстрациялық режимді төмендегідей өшіруге болады:

1 Барлық реттеу тетіктерін 0 күйіне бұраңыз.
Құрылғыны тоқ желісінен ажыратыңыз. Кемінде 30 секунд күтіңіз.

2 Құрылғыны қайта қосыңыз. Реттеу тетіктерінің жарықтық шеңберлері бірнеше секунд жасыл түсте сосын сары түсте жанады. Жарықтық шеңберлері өшкенше күте тұрыңыз.

3 Сосын демо режимін 3 минут ішінде төмендегі ретте өшіріңіз:
Кез келген реттеу тетігін солға 12 күйіне бұраңыз.

4 Реттеу тетігін оңға 1 күйіне бұраңыз.

5 Реттеу тетігін солға 0 күйіне бұраңыз.
Жарық шеңбері сары түсте жанғанша күтіңіз.

6 Реттеу тетігін оңға 1 күйіне бұраңыз. Жарық шеңбері жасыл түсте жанып тұр.
5 секунд күтіңіз. Жарық шеңбері сары түске өзгереді.

Демо режим өшті.Параметрді сақтау үшін мәзірден төмендегідей шығыңыз:

7 Реттеу тетігін 0-ге бұраңыз. Сонда реттеу тетігін солға 12 күйіне бұраңыз. Реттеу тетігін 1 күйіне бұраңыз. Реттеу тетігін солға 0 күйіне бұраңыз. Жарық шеңбері өшкенше күтіңіз.

Сервистік қызмет көрсету

Егер құралыңызды жөндеу керек болса біздің сервистік қызметіміз көмектеседі. Біз әр дайым клиенттерге қызмет көрсету қызметкерлерін шақыртпай керекті шешім табуға тырысамыз.

Өнім нөмірі мен зауыт нөмірі

Қоңырау барысында толық өнім нөмірі (ӨН) мен зауыт нөмірін (ЗН) хабарлауыңызды өтінеміз, бұл Сізге кәсіби түрде көмек көрсетуді қамтамасыз етеді. Құралдың астыңғы жағында зауыттық тақтайшада нөмірлерді табасыз.



Ұзақ уақыт іздемес үшін, құрылғыңыздың мәліметі мен қызмет көрсету орталығының телефон нөмірін енгізіп қоюыңызға болады.

E нөм.	FD нөм.
Сервистік қызмет ☎	

Егер қателік салдарынан ақау шықса, қызмет көрсету орталығы қызметкерлерінің шақыру, тіпті кепілдеме болса да ақылы болатынын ескеріңіз.

Барық елдердегі сервис қызмет көрсету орталықтардың деректері осы жерде немесе тіркелген сервис көрсету тізімінде көрсетілген.

Бұйымды өндірушіге сеніп сервис қызмет көрсету орталығына қайрылыңыз. Қызмет көрсету орталығы ғана құралыңыз үшін керекті мамандарды және түпнұсқаулық бөлшіктерді таба алады.

(EU) 66/2014 және (EU) 2023/826 ережесіне сәйкес ақпаратты сайтында өнім бетінде және құрылғының қызмет көрсету бетінде пайдалану нұсқаулары мен қосымша құжаттардан табуға болады.

Импорттаушы/ Сапа шағымдарын қабылдайтын ұйым:
Қазақстан Республикасы, Алматы қ., Қажы Мұқан көш, 22/5, 7 қабат
e-mail: ala-infokz@bshg.com

Gaggenau Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München
GERMANY
www.gaggenau.com

9001160287 (040822)
kk
REG25

GAGGENAU